

# 鹿児島商工会議所会報



10  
2010  
No.669  
OCTOBER

## 鹿児島商工会議所

〒892-8588 鹿児島市東千石町1番38号  
TEL099(225)9500 FAX099(227)1619  
http://www.kagoshima-cci.or.jp  
Eメール somubu@lime.ocn.ne.jp

鹿児島商工会議所会報

平成二十二年十月一日発行  
(毎月一回発行)

発行 鹿児島商工会議所

鹿児島市東千石町一三八  
鹿児島商工会議所ビル十三十四階  
TEL〇九九(二五)九五〇〇

印刷所 (業)ユニカラー

定価 四百円  
(会員の購読料は会費に含む)



かごしま歴史紀行

近代薩摩焼発祥の地碑(鹿児島市吉野町)

Kagoshima Photograph

### CONTENTS

■第39期3号議員の15人を選任

これからも、クルマが人々の夢を乗せて走り続けるために——  
地球のこと、人のこと、  
未来のために大切に考えます。

プリウスの進化は、ハイブリッドカーの進化そのものです。

未来を見つめて、進化を止めない。  
クラウン“ハイブリッド”

CROWN “HYBRID” クラウン“ハイブリッド”

開ける、広がる、ひとつ上の世界。

ISIS アイシス

最上の出会いをトヨタ店で。鹿児島トヨタ自動車株式会社  
〒892-0847 鹿児島市西千石町1番28号 ☎099-223-6161 www.k-toyota.co.jp

— ラインナップ —  
・センチュリー・クラウン・SAI・ブレイド・プリウス・アリオン・ポルテ・アイシス・エスティマ・ランドクルーザー・ダイナ・コースター・フォルクスワーゲン



なかよし時間。

ときどき、ずっと。



セイカ食品

www.bontan-ame.com



この会報の愛称「アイム」は、鹿児島商工会議所ビルの愛称と同じです。自己紹介の言葉「I・m・・・」は、出会いの始まりです。Iにはインフォメーション・インテリジェント、mにはメトロポリス・ミートの意が込められています。

## contents

2	<b>第39期3号議員の15人を選任</b> / (公告)第39期役員選任について
3	<b>'10 TALK</b> ㈱日本政策投資銀行 南九州支店 支店長 大和 弘明 氏 「地域の強みを活かした多様な発展を目指して」～今あるものの価値を増す～
4	<b>会員さんクローズアップ</b> ㈱下堂園 代表取締役社長 下堂園 豊 氏
5	<b>フォトニュース</b> かごしま創業塾 / 国内クレジット制度活用セミナー / 第62回全九州珠算選手権大会 / 鹿児島日華親善協会 総会 / 鹿児島県商工会議所女性会連合会創立10周年記念式典 / 大型クルーズ船 マリンポートかごしまに次々と入港 /
7	<b>九州新幹線経済効果最大化プロジェクト</b>
8	<b>口蹄疫等により経営に影響を受けている中小企業者の方への融資制度のご案内</b>
10	<b>第24回東京ビジネス・サミット2010に鹿児島商工会議所が初出展</b>
11	<b>部会活動報告</b> 建設部会 / 小売商業部会 /
12	<b>経営相談ガイド</b>
13	<b>インフォメーション</b> ひつまぐット抽せん会 平成22年度中元大売出し結果概況 / 環境社会検定試験 (eco検定)のご案内 / 生活習慣病検診のご案内 / 生命共済制度のご案内 / 会議所スケジュール / 高校生のための就職面接会 参加事業所を募集 / エコ通勤のご案内
18	<b>新入会員紹介</b>
19	<b>高橋 進の経済ナビ</b>
20	<b>がんばってます商店街</b> 鹿児島中央駅西口通り会 会長 猿渡 勉 氏

### - 今月の表紙 -

## かごしま歴史紀行

長崎大学環境科学部准教授 深見 聡



所在地  
近代薩摩焼発祥の地碑  
(鹿児島市吉野町)

### 近代薩摩焼発祥の地碑

英語やフランス語で「Satsuma」といえば、「薩摩焼」の意味をもつ単語になっている。Satsumaが世界にその名を知られるようになったのは、1867(慶応3)年のパリ万博。きっかけを作ったのは、11代藩主の島津斉彬が興した集成館事業で、集成館に隣接する島津氏別邸・仙巖園内に御庭焼窯を築き、白薩摩に西洋の技法を応用することで、細やかな絵付けができるようになった。牡丹をモチーフにした白薩摩の数々は、幕末から明治初期にかけてヨーロッパで巻き起こったジャポニズム・ブームをリードする存在となる。

現在、海外にある日本製の伝統的な焼き物のうち、薩摩焼の流通量が多量といわれ、いまでもSatsumaの名は愛好家を中心に世界に知られている。

1998年10月、薩摩焼400周年を記念して、韓国で採られた火により東市来町共同登り窯が点火され、翌月には小渕恵三内閣総理大臣と韓国の金鍾泌国務総理による植樹がおこなわれた。2003年には、指宿でおこなわれた日韓首脳会談の帰途、盧武鉉大統領が美山の沈寿官窯(鹿児島韓国名誉総領事館)を訪問するなど、民間から国レベルに至るまで両国友好の証しとして、薩摩焼はいまも御庭焼をはじめ県内各所で作られている。



臨時議員総会を開催  
第39期3号議員の  
15人を選任

第39期鹿児島商工会議所3号議員

(敬称略, 企業名の50音順)

企業名	役職	氏名
岩崎産業(株)	取締役会長	岩崎 福三
(株)鹿児島銀行	相談役	大野 芳雄
鹿児島信用金庫	理事長	後藤 孝行
鹿児島相互信用金庫	理事長	稲葉 直寿
鹿児島テレビ放送(株)	代表取締役社長	荒田 静彦
九州電力(株)鹿児島支店	執行役員支店長	吉迫 徹
城山観光(株)	代表取締役	伊牟田 均
南国殖産(株)	代表取締役社長	永山 在紀
日本瓦斯(株)	取締役相談役	佐藤 敏郎
本坊酒造(株)	代表取締役社長	本坊 修
(株)M i s u m i	代表取締役会長	三角 皓三郎
(株)南日本銀行	代表取締役頭取	森 俊英
(株)南日本新聞社	代表取締役社長	逆瀬川 尚文
(株)南日本放送	代表取締役社長	中村 耕治
(株)山形屋	代表取締役社主	岩元 恭一

当商工会議所は9月22日、商工会議所ビル14階会議室で第233回臨時議員総会を開いた。総会には議員56人が出席。第39期3号議員15人を選任したほか、第38期特別顧問の補充委嘱についてなどを異議なく承認した。今回の総会での3号議員選任を皮切り

に、第39期の議員改選が行われる。2号議員35人は10月4日から8日までの各部会総会で選任され、1号議員50人は10月28日の選挙で決定する。(立候補者が定数の50人を超えない場合は、投票は行われず、候補者全員が当選となる)

公 告

鹿児島商工会議所第39期議員の選任を、左記の通り実施いたしますのでご告知いたします。

鹿児島商工会議所

記

1. 日 時  
平成22年11月9日(火)  
11時00分

2. 場 所  
鹿児島商工会議所  
14階大会議室

3. 会議名  
第234回臨時議員総会  
以上

※会頭・副会頭は会員の中から選任されます。お問い合わせは事務局までお願いいたします。

【事務局】  
鹿児島商工会議所 総務部  
TEL..099-225-9500



# 会員さんクローズアップ



株式会社 下堂 代表取締役社長  
 下堂 豊 さん

今年3月に開催された「鹿児島県新作観光土産品コンクール」加工食品部門で優秀賞を受賞した「生姜紅茶」。その生産・販売を行っている(株)下堂園は、その長い歴史の中で、「鹿児島茶の魅力」、「お茶の楽しさ」を伝えようと、常に新しいことに挑戦し続けている。

## 創業から鹿児島茶を広めるまでの道のり

当社は、もともとお茶の技術指導員をしていた先代の社長が、昭和29年、高麗町に創業しました。

創業当時、鹿児島茶の需要はまだそれほどありませんでした。

昭和52年に、東京営業所を設立してからは、日本中を営業して回り、また、「ゆたかみどり」という鹿児島独特の品種を完成させたことよって、販路が広がっていきま

した。  
 その矢先に先代が急死し、私が2代目として急遽、後を継ぐことになりました。



新しい香りの「ミント緑茶」



無肥料・無農薬で栽培した「無肥料自然栽培茶シリーズ」。緑茶の他にも、純粋緑茶、美発酵茶、ほうじ茶、玄米茶がある。



鹿児島県新作観光土産品コンクールで優秀賞を受賞した「生姜紅茶」

## 有機栽培への取り組み

平成2年にSALという国際見本市への出展を機に、海外取引に向けての取り組みを開始しました。

そこで大きな壁となつたのが、ドイツの残留農薬規制です。日本では問題なく出荷できる商品が、ドイツの非常に厳しい審査には通りませんでした。

これをきっかけに化学肥料や農薬を使用しない有機栽培への取り組みを始めたのです。

最初の2、3年間は、とても苦労しました。当時は有機栽培をしている農家はほとんどなく、理解を得ることも大変でした。その後、自社農園のビオファームを設立し、現在は自然栽培のお茶も販売しています。

## お茶をもっと楽しんで欲しい

最近では、昔のように家庭でお湯を沸かしてお茶を飲むという習慣が薄れてきたように感じます。

生姜紅茶のようなちよつと変わった商品を作つたのも、お茶がいいなと思つて欲しいという思いからです。

そこで、実際にお客様にお茶を入れて飲んでいただくよう、お茶の楽しさを知ってもらいたいと思ひ始めたのがティースペース「ラサラ」です。

当社にはお茶のインストラクターもおり、お茶でポップを作つたり、煎つてほうじ茶を作つたりというイベントも開催しています。

これからも、お茶の良さをお伝えし、楽しさを伝えていければと思つています。

## ◎ 店舗案内

- 【創業】 昭和29年
- 【事業内容】 食料・飲料卸売業
- 【住所】 本社 鹿児島市卸本町5-18
- 【電話】 099-268-7281
- 【ホームページ】

<http://www.shimo.co.jp/>

## かごしま創業塾を開催

鹿児島商工会議所では、8月17日（火）～9月9日（木）にかけて創業予定者等を対象に、「かごしま創業塾」を9日間・全11回（計31.5時間）開催した。本講座では、受講者53名が税務・労務や資金計画、マーケティング、ビジネスプラン作成など、開業に必要な知識やノウハウを学んだ。

また、本講座終了後に創業塾修了者を対象として、専門家から具体的なアドバイスを受け、開業に向けた事業計画書作成のブラッシュアップを図る「フォローアップ講座」を2日間実施した。



## 国内クレジット制度活用セミナー

8月19日、会議所ビル14階会議室で国内クレジット制度活用セミナーを開催した。

国内クレジット制度とは、中小企業等が大企業等から資金や技術・ノウハウ等の提供を受け、協働でCO<sub>2</sub>排出削減に取り組み、その削減分を売却できる仕組みのことで、資金や人材、情報などが限られる中小企業等にとって、省エネ設備の導入などを行う機会の一つとなる。

セミナーでは、国内クレジット制度を利用して排出削減を実現した企業の事例紹介をまじえ、制度の概要とソフト支援事業についてわかりやすく解説。受講者は熱心に聴講していた。

## 鹿児島市で5年ぶりの開催 第62回全九州珠算選手権大会 鹿児島県勢、各部門で健闘

日珠連全九州連合会主催の第62回全九州珠算選手権大会が8月22日（日）、鹿児島県市町村自治館で開催された。九州各県から247名が参加し、鹿児島県からは61名の選手が参加、日ごろの練習の成果を競った。

競技の結果、本県からは団体競技の部（スクール部門）2位に樟南高等学校、高尾野小学校が入賞したのをはじめ計4団体が入賞。個人競技の部では永井祐貴くん（出水商業高等学校）ら5人の選手が入賞。そのほか、読上暗算競技で3名、読上算競技で2名が入賞した。



## 鹿児島日華親善協会

### 平成22年度総会を開催

鹿児島日華親善協会は、8月30日、城山観光ホテルにて平成22年度の総会を開催、平成21年度事業報告と収支決算、平成22年度事業計画と収支予算などが承認された。

総会終了後、台北駐福岡経済文化辦事處の曾念祖處長と台湾貿易センター福岡事務所の林俊杰所長が最近の台湾情勢やアジアにおける台湾の貿易事情について講演を行った。

引き続き、来賓や、県内で活躍されている台湾出身者、留学生などを交えて交流会を開催し、親睦を深めた。





**鹿児島県商工会議所女性会連合会 創立10周年記念式典を開催**

鹿児島県商工会議所女性会連合会の創立10周年記念式典並びに記念祝賀会が9月10日、鹿児島サンロイヤルホテルにおいて、県内11商工会議所女性会から会員207名が参加し、盛大に開催された。また、当連合会役員を10年間務めた霧島女性部笹山千枝子会長、鹿屋女性会秋枝顧問を表彰した。

当日は、県下合同研修会も開催し、(株)新日本科学の永田良一社長、関西大学の白石真澄教授による講話も行われ、会員は熱心に聴講していた。

## 大型クルーズ船 マリンポートかごしまに次々と寄港 ～10月までに38隻～

鹿児島港中央港区の「マリンポートかごしま」に、今年度、多くの大型クルーズ船が寄港している。

これまでに、4月6日の「飛鳥Ⅱ（総トン数50,142トン）」を皮切りに、初寄港の「シーボーン・プライド（同9,975トン）」、「コスタ・ロマンチカ（同53,049トン）」をはじめ、「アムステルダム（同62,735トン）」「レジェンド・オブ・ザ・シーズ（同69,130トン）」「コスタ・クラシカ（同52,926トン）」「にっぽん丸（同21,903トン）」など延べ38隻が寄港した。今後も「ハンセアティック（同8,378トン）」など8隻が寄港する予定で、過去最多の46隻となる見込みである。

特に、中国・上海を発着する定期クルーズ船の寄港が増えており、昨年のコスタ・クルーズ社に加え、今年からはロイヤル・カリビアン・インターナショナル社のクルーズ船が寄港している。この2社のクルーズにより約2万人の中国人乗船客が鹿児島を訪れており、中心商店街などでは、ショッピングなどを楽しんでいる姿が多く見られるようになった。

また、当商工会議所や鹿児島県、鹿児島市などで組織する鹿児島海外観光客受入協議会では、乗船客に対して歓迎セレモニーや入出港アトラクション、焼酎・さつまあげ等の特産品の試飲・試食など盛大な歓迎イベントを実施し、国際観光都市「鹿児島」をPRしている。



マリンポートかごしまに停泊中のコスタ・ロマンチカ

### ■ 2010年度の入港実績・予定（平成22年9月17日現在46隻予定）

船名	船社名	総トン数	入港日
飛鳥Ⅱ	郵船クルーズ	50,142t	4/6 12/5
レジェンド・オブ・ザ・シーズ	ロイヤル・カリビアン・インターナショナル	69,130t	4/7,20,28 6/22,29 7/6,13,20,27 8/3,10,17,24,31 10/3,15
アムステルダム	ホーランド・アメリカ・ライン	62,735t	4/9
シーボーン・プライド	シーボーンクルーズ	9,975t	5/12(初) ,16 6/21,25 8/8,12 9/25,29
コスタ・クラシカ	コスタ・クルーズ	52,926t	5/24 7/7,13,19,25,31 8/6,12,18,24 9/20 10/20
にっぽん丸	商船三井客船	21,903t	8/21 11/12
コスタ・ロマンチカ	コスタ・クルーズ	53,049t	8/23(初) 9/6 10/5
ハンセアティック	ハバグロイド・クルーズ	8,378t	10/2(初)
ばしふいっくびーなす	日本クルーズ客船	26,594t	10/6

(注) 入港予定は、天候や運航スケジュールなどの事情により、変更されることがあります。

KAGOSHIMA BANK

## “かぎん”の事業資金ご融資が、さらに便利になりました。

便利 1

ご融資  
可能金額の  
提示が可能！

便利 2

最短  
48時間以内の  
スピード回答！

便利 3

電話で受付  
手続き簡単！

※銀行休業日は除きます。

※審査の結果ご希望にそえない場合もございますのであらかじめご了承ください。

◎決算書<sup>※</sup>をご提出いただいてから「最短48時間以内(提出日は除きます)」に「ご融資可能金額」をご提示します。

※1 貸借対照表、損益計算書完備の直近2期分の決算書(附属明細を含みます)。

◎「ご融資可能金額」については、お客様の次回決算申告まで有効です。  
●直近決算日以降のお借入状況等により、「ご融資可能金額」は変動いたします。

お申込  
いただける方

鹿児島県・宮崎県内の売上高が2億円未満の  
法人及び個人事業主の方

〈受付窓口〉———まずはお電話ください。———

鹿児島銀行  
法人ビジネスセンター

0120-892-779

受付時間/平日 9:00~17:00 ※銀行休業日は除きます。

わたしは、あなたの「かぎん」です。

鹿児島銀行

# 九州新幹線経済効果最大化プロジェクト



鹿児島

商工会議所では、2011年3月12日の九州新幹線全線開業に向けて、経済団体

なっている。

プロジェクトでは、事業を幅広い分野で効果的に推進するために、官民の関係者で組織する実行委員会を10月8日に立ち上げる予定になっている。

の視点から経済効果を最大限享受できるプロジェクトを推進している。

事業内容等については今後委員会で協議して行くことになっているが、これまで当商工会議所の観光振興委員会の中に、国内対策、国外対策、ハード関連、ソフト対策の4つの班を設置し、事業計画案を検討して来た。

これは、本年6月に開催された当商工会議所の議員総会で新規事業として追加承認されたもので、商工会議所等からも1000万円の特別予算を組んでいるほか、プロジェクトの事業推進のために、行政・観光団体・経済団体・業界団体・議員企業・県内有力企業等の協賛を募り運営資金の調達を行

このうち、緊急性・重要性の高いハード関連班の「鹿児島中央駅周辺整備に係る要望活動」は既に実施しているほか、ソフト対策班の「桜鯛を活用した情報発信事業」や国内対策班の「県民総ぐるみ宣伝事業（エコ年賀ハガキ作戦）」は現在先行して実施中である。

## 「県民総ぐるみ宣伝事業（新幹線年賀ハガキ発売）」

事業の中でも本年度事業の目玉である「年賀ハガキ作戦」の概要が9月に発表された。

この事業は九州新幹線の全線開業が県外のみならず県内においても認知度が未だに低いとされていることから、「県民総ぐるみ宣伝事業」として、県民と同数の170万枚のハガキ等による広報・宣伝活動の一環として実施するもの。

通常のお年玉付き年賀ハガキの表面下3分の1に九州新幹線のデ

ザインなどを入れ込んだ110万枚の特製ハガキを製作し、県内各郵便局の窓口で1枚45円で県民に販売することによって、県民参加型の広報活動として展開。

当商工会議所会員の皆様には、ぜひお近くの郵便局でこの年賀状をお買い求めいただき、県外の知人・友人へ「鹿児島に里帰りしよう」「鹿児島に来てください」との真心を添えてご利用下さいますようお願い致します。

このほか、年明け頃には、企業・団体等の参画を得た「特典付きハガキ」の製作などを行なうことで、九州新幹線で鹿児島に足を運んでもらい、物流・人流・消費等の拡大を図り、地域全体の活性化につなげて行くことになっている。



九州新幹線で鹿児島に足を運んでもらい、物流・人流・消費等の拡大を図り、地域全体の活性化につなげて行くことになっている。

## 口締疫等により経営に影響を受けている 中小企業者の方への融資制度のご案内

厳しい経営環境に直面している中小企業者や、口締疫などの影響により売上減少が生じている方々を金融面で支援するため、日本政策金融公庫国民生活事業などのセーフティネット貸付や、信用保証協会の緊急保証など、利率や保証料等が有利な制度が設けられておりますので、ご紹介いたします。なお、それぞれ、対象者や認定要件、限度額や融資期間などが異なりますので、各問合せ先へご確認ください。

貸付名	景気対応緊急保証制度（保証協会）	経済対策特別資金（県）	経営安定化資金（市）
要件	1～4のいずれかの要件を満たし、市町村の認定を受けた中小企業者 1. 最近3ヶ月間の平均売上高等が前年同期比3%以上減少していること 2. 最近3ヶ月間（算出困難な場合は直近決算期）の平均売上総利益率又は平均営業利益率が前年同期比3%以上減少していること 3. 原油価格の上昇により、製品等原価のうち20%を占める原油等の仕入価格が20%以上、上昇しているにもかかわらず、製品等価格に転嫁できていないこと 4. 新型インフルエンザの影響を受けた後、3ヶ月間の売上等が前年同期比で3%以上減少していること		
保証限度額	2億8,000万円	運転2,000万円、設備3,000万円	3,000万円
保証期間	10年以内（据置2年以内）	運転7年以内（据置2年以内） 設備10年以内（据置3年以内）	運転7年以内（据置2年以内） 設備10年以内（据置2年以内）
融資利率	金融機関所定の利率	1年以内 1.9% 1年超3年以内 2.0% 3年超5年以内 2.1% 5年超7年以内 2.3% 7年超10年以内 2.7%	1年以内 2.10% 1年超3年以内 2.20% 3年超7年以内 2.50% 7年超10年以内 2.60%
保証料率	年0.8%	年0.58%	年0.8%（市が保証料の4/5を補助）
保証人・担保	保証機関の定めるところによる		原則として法人代表者以外は不要
申込先	金融機関。※申込にあたっては、各々の要件に該当していることの鹿児島市の認定書が必要		
手続きの流れ			
問合せ先	各金融機関 鹿児島県信用保証協会 TEL 223-0271（名山町9-1、産業会館4階） 鹿児島市商工総務課金融係 TEL 216-1324（山下町11-1、市役所みなと大通り別館5階）		

## さあ、始めましょう! 「ウィズガス住宅」で素敵な生活。

ガスのある住まいって、当たり前のように、実はどんどん進化しているのをご存じですか？

例えば、床暖房、ミストサウナ、マイホーム発電…

新しいガスの利用で暮らしに快適さやエコがプラスされ、

生活空間に新たな彩りが加えられているのです。

日本ガスは、そんなワンランク上の住まい

「ウィズガス住宅」をご提案します。

-  クリーン・省エネ、そしてCO<sub>2</sub>フリー住宅へ
-  一歩先行くマイホーム発電
-  たっぷりのお湯で広がる快適
-  芯から暖まる暖房が家族団らんを演出
-  カラダと心を満たす炎の力

 **日本ガス**  
TEL. 099-255-1181

# 鹿児島商工会議所の共済制度/福祉制度のご案内

アクサ生命は、鹿児島商工会議所と協力し、会員事業所の各種ニーズ(弔慰金・見舞金制度、退職金制度、リスク対策や事業承継など)を共済制度/福祉制度でサポートしています。

また、経営者・従業員の皆様の個人の自助努力による医療保障、生活保障、財産形成などのニーズにお応えする各種プランもご用意しております。

貴事業所でも、ぜひ鹿児島商工会議所の共済制度/福祉制度の活用をご検討ください。

制度名 / 保険種類	制度 / 保険種類の特長
<b>生命共済制度</b> [福祉団体定期保険] + [商工会議所自家給付制度]	役員および従業員の福利厚生制度にご活用いただけます。 ・ 保険期間は1年で自動更新、割安な掛金で、役員・従業員の福利厚生制度にご活用いただけます。 ・ 医師による診査は不要です。(告知のみでお申込みいただけます。) ・ 法人が役員・従業員のために負担した掛金は、全額損金に算入できます。(法人税基本通達9-3-5)
<b>特定退職金共済制度</b> [新企業年金保険]	従業員の退職金準備にご活用いただけます。 ・ 毎月、定額の掛金を支払うことで、将来支払う退職金を計画的に準備できます。 ・ 退職金制度の確立は従業員の確保と定着化を図り、企業経営の発展に役立ちます。 ・ 法人が従業員のために負担した掛金は、全額損金に算入できます。(法人税法施行令 第135条)
<b>LTP FairWind</b> [低払いもどし金型定期保険]	経営者・役員の退職慰労金・弔慰金準備にご活用いただけます。 ・ 在任中は死亡保障として、勇退時は解約時の払いもどし金を利用した退職慰労金としてご活用いただけます。 ・ 年金払移行特約を中途付加することで、ご契約の全部または一部を年金払に移行することができます。 ・ 所定の要件により保険料の1/2が損金算入可能です。(全期払と短期払では保険料の経理処理が異なります。)(「法人税基本通達935」、および「平成20年2月28日付課法23課審518」)
<b>初期低払いもどし金型                      逓増定期保険</b>	役員・幹部社員の退職慰労金・弔慰金準備にご活用いただけます。 ・ 企業の発展とともに大きくなる経営者のリスクをカバーします。 ・ 在任中は死亡保障として、勇退時は解約時の払いもどし金を利用した退職慰労金としてご活用いただけます。 ・ 保険料の一部は損金算入が可能です。(「法人税基本通達935」、および「平成20年2月28日付課法23課審518」)
<b>アクサの「一生保障」の                      医療保険 プライム2</b> [無解約払いもどし金型終身医療保険(09)]	役員・従業員の入院保障と福利厚生制度の財源確保にご活用いただけます。 ・ 病気・ケガによる入院を一生保障します。 ・ 日帰り入院から1入院120日まで保障、通算1095日まで一生備えることができます。特約を付加することにより所定の生活習慣病による長期入院、所定の先進医療も保障します。 ・ 経営者の方が病気・ケガにより入院された場合のリスクに備えることができます。
<b>アクサの「収入保障」の                      がん保険</b> [ガン収入保障保険(無解約払いもどし金型)]	がん治療による収入減少および治療費にご活用いただけます。 ・ ガンになられた場合の収入減のリスクなどに備えることができます。 ・ ガンになられた場合の収入の減少や治療費にガン収入保障年金をお役立ていただけます。 ・ 会社を支える経営者の方がガンになられた場合のリスクに備えることができます。

■ご契約の内容の変更や保険料の経理処理の取扱いには所定の要件があります。

■このご案内は各制度 / 保険商品の特長を記載しています。ご検討の際には、保険商品の引受保険会社であるアクサ生命が交付する「重要事項説明書(契約概要)」、「重要事項説明書(注意喚起情報・その他重要なお知らせ)」、「ご契約のしおり・約款」を必ずご覧ください。

■保険料の経理処理は平成22年3月現在の税制に基づいております。今後税制が変更される可能性もありますのでご注意ください。また、個別の取扱等については、所轄の税務署等にご確認ください。

■ お問合せ先

**鹿児島商工会議所**

〒892-0842 鹿児島県鹿児島市東千石町1-38 TEL 099-223-0011

■ 取扱店

**アクサ生命保険株式会社 鹿児島営業所**

〒894-0842 鹿児島県鹿児島市東千石町1-38 TEL 099-222-7734

■ 生命保険引取保険会社

**アクサ生命保険株式会社**

〒108-8020 東京都港区白金1-17-3 TEL 03-6737-7777 (代表)



“光”ひろがる。ひびきあう。

ひとりひとりの  
 想いに、  
 応えること。

ファンの期待に応え続けるイチロー選手のように、  
 私たちNTT西日本も、お客さま一人ひとりの想いに  
 全力で、応えていきます。

いつも、あなたの、そばにいる。  
 NTT西日本 鹿児島支店